

## EU – Konformitätserklärung     EU Declaration of conformity

im Sinne der Vorschriften nachfolgend genannter EU Richtlinien  
*according to the following EU directives*

Die **M&C TechGroup Germany GmbH** erklärt hiermit, dass nachfolgende Produktgruppen, des Types

*With this document, the M&C TechGroup Germany GmbH confirms, that the following product types of these product groups*

Produktgruppen  
*Product groups*

Sonde  
*Sample Probe*

Types  
*Product types*

Typ SP3200     Anhang  
*Typ SP3200     Appendix*  
 Mechanically BVS 04 ATEX H 045X for 3G approved

den grundlegenden Anforderungen der nachfolgenden Richtlinien entsprechen  
*comply with the essential requirements of the following directives*

EU-Richtlinie 2014/30/EU	Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV)
<i>EU-Directive 2014/30/EU</i>	<i>Electromagnetic compatibility (EMC)</i>
EU-Richtlinie 2014/35/EU	Niederspannung
<i>EU-Directive 2014/35/EU</i>	<i>Low voltage (LVD)</i>
EU-Richtlinie 2014/34/EU	Explosionsschutz
<i>EU-Directive 2014/34/EU</i>	<i>ATEX directive</i>
EU-Richtlinie 2011/65/EU	RoHS Richtlinie incl. Annex 2015/863
<i>EU-Directive 2011/65/EU</i>	<i>RoHS directive incl. Annex 2015/863</i>

Sowie die Übereinstimmung mit nachfolgenden Normen:  
*As well as in compliance with the following standards:*

EN 61010-1:2010  
 EN 50581:2012  
 EN 60079-31:2015  
 EN 60079-0: 2012+A11:2013  
 EN 60079-15: 2010  
 EN 60079-7: 2015

Überspannungskategorie II; Verschmutzungsgrad 2  
*Overvoltage category II ; Pollution Degree 2*

EN 1127-1  
 EN 13463-1 2009  
 BGR 132;

gilt nur für die oben aufgeführten Typen mit einer beginnenden Seriennummer ≥ 2101XXXX  
*applies only to the above-mentioned types with a beginning serial number ≥ 2101XXXX*

Ratingen, den 07.01.2021

 Hans-Jörg Rumm  
 Rehhecke 79  
 D-40885 Ratingen  
[www.mc-techgroup.com](http://www.mc-techgroup.com)

**M&C TechGroup Germany GmbH** ..... Hans-Jörg Rumm, Technical Director

Diese Erklärung bescheinigt die Übereinstimmung mit den genannten Richtlinien, beinhaltet jedoch keine Zusicherungen von Eigenschaften im rechtlichen Sinne.

*This declaration certifies conformance with the above mentioned directives. Affirmation of attributes in a legal sense is not included.*  
 Die Sicherheitshinweise und Installationsanweisung der mitgelieferten Produktdokumentation sind zu beachten.  
*The safety declarations and installation instruction of the accompanying product documentation need to be considered.*

CE Konformitätserklärung 96071\_20003

Ursprungsdatum: 04.04.05

# EU – Konformitätserklärung      EU Declaration of conformity

## Gasentnahme Sonde SP3200

### Anhang

**Typ SP3200** bestehend aus Gasentnahmesonde SP3200

mit den folgenden möglichen Optionen

<b>HEX5.1</b>	Heizung mit angebautem Regler	} II 3 G Ex nA nC nL IIC T2....T5
<b>HEX5.2</b>	Heizung mit externem Regler	} II 3 D Ex tD A22 IP65 T75°C – 235°C BVS 09ATEX E 107
<b>V/</b>	Gehäusedeckeldichtung Viton	
<b>VA/</b>	Absperrhahn 2-Wege mit Handantrieb im Eingang	
<b>3VA/</b>	Absperrhahn 3-Wege mit Handantrieb im Eingang	
<b>RS/</b>	Rückspülung mit Druckspeicher, Magnetventil, Rückschlagventil und Druckbegrenzungsventil im Messgasausgang	
<b>R/</b>	Rückspülung oder Prüfgasaufgabe über Rückschlagventil 1/4“ für den Vorfilter	
<b>C/I</b>	Kalibriergasaufgabe über Rückschlagventil mit pneumatischen Absperrventil im Messgasausgang	
<b>BB/</b>	Rückspülung über Rückschlagventil 3/8“ für den Vorfilter	
<b>BBF/</b>	Rückspülung über Rückschlagventil 3/8“ für den Sondenfilter	
<b>CC/CCF</b>	Prüfgasaufgabe über Rückschlagventil vor oder hinter Sondenfilter durch den Betreiber wählbar	
<b>2X/</b>	Zweiter Messgasausgang	
<b>PT100</b>	Zusätzlicher PT100 mit Klemmenkasten	
<b>HP25</b>	Max. Druck 25bar	
<b>HP40 HP40K</b>	Max. Druck 40bar	
<b>D1/</b>	Max. Druck 25bar mit Druckreduzierung	

Die Gasentnahmesonde ist wie folgt gekennzeichnet:  
II 3 G Temperaturklasse: T2.. T5  
II 3 D Oberflächentemperatur: 235°C – 75°C

**Achtung!** Für den sicheren Betrieb sind die Bedienungsanleitung und die nachfolgenden besonderen Bedingungen unbedingt zu beachten.

### Besondere Bedingungen für die sichere Anwendung

Mit der Sonde dürfen keine Gase oder Gasgemische entnommen werden, die auch bei Abwesenheit von Luft explosionsfähig sein können oder welche die sicherheitstechnisch relevanten Materialeigenschaften verändern. Weiterhin dürfen diese Gase oder Gasgemische keine Feststoffe enthalten, die in Kombination mit den Materialien der Sonde zündfähige Reib-oder Schlagfunken erzeugen können.

Die nachgeschaltete Analyse muss den Durchfluss des Messgases überwachen. Es sind geeignete Analysesysteme zu verwenden, deren Kategorie den Betriebsbedingungen entsprechen muss.

Die Gasentnahmesonden SP3200 und alle angebauten Optionen müssen sicher und dauerhaft geerdet werden. Der Ableitwiderstand muss einen Wert von < 10<sup>6</sup> Ω gegenüber Erde aufweisen.

Ursprungsdatum: 04.04.05

Bei der Variante SP3200 mit Rückspülung muss der Rückspüldruck immer größer sein als der Prozessdruck. Dazu muss auf der Eingangsseite des Druckspeichers oder Rückschlagventil der Rückspüldruck überwacht werden. Bei einem Absinken des Rückspüldrucks unter den Prozessdruck darf das Rückspülmagnetventil nicht angesteuert werden.

Die maximale Oberflächentemperatur der Sonden hängt von der Temperatur des Prozessmediums und der elektrischen Betriebsmittel ab. Die Prozessmedientemperatur bei der Option Heizung HEX5 beträgt maximal 235°C (siehe Betriebsanleitung). Die sich daraus ergebenden maximalen Oberflächentemperaturen und die daraus ableitbaren Temperaturklassen der zugelassenen Gase sind der Tabelle 1 zu entnehmen.

Bei Sonden ohne Heizung wird die Oberflächentemperatur durch den Prozess bestimmt bzw. durch das entnommene Medium. Die Aufheizung der Gasentnahmesonde durch die Medientemperatur darf die Temperatur der Temperaturklasse am Montageort in keinem Fall übersteigen. Die Temperaturklasse der Sonde ist durch den Betreiber zu bestimmen.

Tabelle 1: Zusammenhang zwischen Variante, Temperatur des Prozessmediums und der maximalen Oberflächentemperatur bzw. Temperaturklasse für Gase

<b>Gasentnahmesonde SP3200 zur Gasentnahme aus Prozessen mit brennbaren Gasen</b>				
Varianten	Kennzeichnung	Max. Prozess-medientemperatur [°C]	Max. Oberflächentemperatur [°C]	Temperatur-klasse
SP3200/HEX5.x Sonde mit Heizung HEX5 und allen möglichen Optionen	II 3 G II 3 D	T2..T5 Entsprechend der Betriebstemperatur der gewählten Temperaturklasse der Heizung siehe Tabelle 1.1	T2..T5 Entsprechend der Begrenzertemperatur der gewählten Temperaturklasse der Heizung siehe Tabelle 1.1	T2.. T5 Entsprechend der gewählten Temperaturklasse der Heizung siehe Tabelle 1.1
SP3200 ohne Heizung und allen möglichen Optionen				
SP3200	II 3 G	80	80	T6
SP3200	II 3 G	95	95	T5
SP3200	II 3 G	130	130	T4
SP3200	II 3 G	195	195	T3
SP3200	II 3 G	230	230	T2



**Die Aufheizung der Gasentnahmesonde durch die Medientemperatur darf die Temperatur der Temperaturklasse am Montageort in keinem Fall übersteigen.**

### Temperaturklassen der Heizung HEX5

T.Class ATEX Cenelec/IEC/Nec 505	T.Class NEC 500	Operating temperature °C	Limiter °C
T2	T2	230	<=235
	T2A	215	<=220
T3	T2B	185	<=190
	T2C	175	<=180
T3	T2D	160	<=165
	T3	150	<=155
T3	T3A	135	<=140
	T3C	120	<=125
T4	T4	95	<=100
	T4A	85	<=90
T5	T5	70	<=75

Tabelle 1.1



**Die Aufheizung der Gasentnahmesonde durch die Medientemperatur darf die Temperatur der Temperaturklasse am Montageort in keinem Fall übersteigen.**

## Sample probe SP3200 Appendix

### Type SP3200 consisting of gas sample probe SP3200

with the following possible options

<b>HEX5.1</b>	Heater with mounted controller	II 3 G Ex nA nC nL IIC T2....T5
<b>HEX5.2</b>	Heater with external controller	II 3 D Ex tD A22 IP65 T75°C – 235°C BVS 09ATEX E 107
<b>V/</b>	Sealing of casing cover out of Viton	
<b>VA/</b>	Stop valve 2-ways with manual actuation in the inlet	
<b>3VA/</b>	Stop valve 3-ways with manual actuation in the inlet	
<b>RS/</b>	Backflush unit with accumulator, solenoid valve, check valve and pressure control valve in the outlet of the sample gas	
<b>R/</b>	Backflushing or test gas feeding via check valve 1/4" for the preliminary filter	
<b>C/I</b>	Calibration gas feeding via check valve with pneumatic stop valve in the sample gas outlet	
<b>BB/</b>	Backflushing via check valve 3/8" for the preliminary filter	
<b>BBF/</b>	Backflushing via check valve 3/8" for the probe filter	
<b>CC/CCF</b>	Feeding of test gas via check valve in front of or behind the probe filter to be selected by the user	
<b>2X/</b>	Second sample gas outlet	
<b>PT100</b>	Additional PT100 with terminal box	
<b>HP25</b>	Max. pressure 25 bar	
<b>HP40 HP40K</b>	Max. pressure 40 bar	
<b>D1/</b>	Max. pressure 25 bar with pressure reducer	

The gas sample probe is identified as follows:  
 II 3 G Temperature class T2.. T5  
 II 3 D Surface temperature 235°C – 75°C

**Attention!** In order to assure a safe operation, the operating instructions and the following special conditions are strictly to be followed.

### Special conditions for a safe application

No gases or gas mixtures must be sampled with the probe that could be explosive in absence of air or that may change the material characteristics relevant for safety regulations. Further, these gases or gas mixtures must not contain solid particles that could produce explosive sparks due to friction or striking in combination with the materials of the probe.

The downstream analyse must control the debit of the sample gas. Suitable analyse systems have to be used, the category of which must comply with the operating conditions.

The gas sample probe SP3200 and all mounted options must be safely and permanently connected to earth. The derive resistance must show a value of < 10<sup>6</sup> Ω in comparison to the earth.

In the variant SP3200 with backflushing, the backflush pressure must always be higher than the process pressure. For this purpose, the backflush pressure must be monitored on the inlet side of the accumulator or the check valve. In the event that the backflush pressure falls below the process pressure, the backflush solenoid valve must not be activated.

The maximum surface temperature of the probes depends on the temperature of the process medium and the electrical equipment. The temperature of the process medium with option heater HEX5 amounts to maximum 235°C (see operating manual). The respective maximum surface temperatures and the temperature classes of the admissible gases to be derived therefrom can be read in table 1:

In case probes are used without heater, the surface temperature is determined by the process or the sampled medium. The heating up of the gas sample probe through the medium temperature must never exceed the

temperature of the temperature class at the mounting location. The temperature class of the probe has to be determined by the user.

Table 1: The connection between variant, temperature of the process medium and the maximum surface temperature or temperature class for gases

<b>Gas sample probe SP3200 for gas sampling out of processes with fuel gases</b>				
Variants	Identification	Max. Process-medium temperature [°C]	Max. Surface temperature [°C]	Temperature class
SP3200/HEX5.x Probe with Heater HEX5 and all possible options	II 3 G II 3 D	T2..T5 According to the operating temperature of the chosen temperature class of the heater see table 1.1	T2..T5 According to the limiter temperature of the chosen temperature class of the heater see table 1.1	T2.. T5 According to the chosen temperature class of the heater see table 1.1
SP3200 without Heater and all possible options				
SP3200	II 3 G	80	80	T6
SP3200	II 3 G	95	95	T5
SP3200	II 3 G	130	130	T4
SP3200	II 3 G	195	195	T3
SP3200	II 3 G	230	230	T2



**The heating up of the gas sample probe through the medium temperature must never exceed the temperature of the temperature class at the mounting location.**

<b>Temperature class of the heater HEX5</b>			
T.Class ATEX Cenelec/IEC/Nec 505	T.Class NEC 500	Operating temperature °C	Limiter °C
T2	T2	230	<=235
	T2A	215	<=220
T3	T2B	185	<=190
	T2C	175	<=180
T3	T2D	160	<=165
	T3	150	<=155
T3	T3A	135	<=140
	T3C	120	<=125
T4	T4	95	<=100
	T4A	85	<=90
T5	T5	70	<=75

Table 1.1



**The heating up of the gas sample probe through the medium temperature must never exceed the temperature of the temperature class at the mounting location.**



# Embracing Challenge

## **Appendix 2 to EC Declaration of Conformity SP3200/V**

Gas sample probe Type: SP3200/V/I/BBF/PB0,75/PT100/MV2/HEX5-02.08  
Delivered under consignment No.: 2113466

Herewith, we declare that the following option  
MV2 Solenoid valve unit

### Consisting of:

Solenoid valve Burkert 6014	PTB 14ATEX2023X II 2 G Ex mb IIC T4 Gb	-40 to + 60°C
Solenoid valve Burkert 6281EV	PTB 14ATEX2023X II 2 G Ex mb IIC T4 Gb	-40 to + 60°C
Terminal box steel häwa 3351		
Screwed cable gland	PTB 00ATEX 3119 II 2 G EEx e II	-20 to + 75°C

Corresponds to the basic requirements of EC directive 2014/34/EU for the adaptation of the legal regulations of the member states for devices and protecting systems for use in hazardous areas as agreed.

The gas sample probe is identified as follows:  
Ambient temperature II 3 G temperature class: T3  
-20 to + 50°C

**Special conditions for installation, operation and maintenance**  
A fuse has to be connected in series to each solenoid valve.  
Cleaning with a humid cloth only.

#### **Electrical connection of the solenoid valve unit**

Connection with a 5 leads cable 5 x 0,75 mm<sup>2</sup>  
Terminals of the cable gland 6 – 13 mm

1 O	PE
2 O	N
3 O	N
4 O	L Y1 9VA
5 O	L Y2 9VA
6 O	PE

The trip line for Y1 and Y2 shall be protected externally with a fuse 0.1 A.

The switch off capacity of the fuse link shall be equal or above the maximum assumed short circuit current on the assembly place (normally 1500 A).

**Attention!** For a safe operation, the operating manuals SP3200 and HEX5 must strictly be heeded.